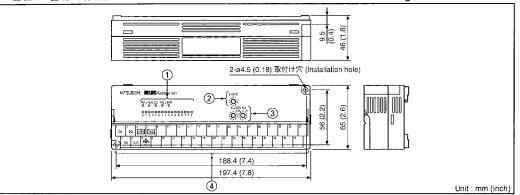


#### 2. Parts Names and Settings



No.	名称		内容	
(1)	動作表示	LED名	確認内容	
)	LED	PW	複合ユニット電源 ON により点灯	
		L RUN	複合ユニットがマスタ局と正常にデータ交信しているかチェックする。 マスタ局から正常なデータを受信するとき 点灯、タイムオーバにより消灯する。(正常なデータを受信することにより点灯する)	
		SD	データ送信により点灯	
		RD	受信データにより点灯	
		L ERR.		
			タイムオーバにより消灯する。(RUNも	
			消灯)	
			/5/2/   局番設定、伝送速度設定ミスにより点灯	
			(設定を修正し電源再投入により消灯)局	
		番設定、伝送速度設定が途中で変化した		
		ときERR点滅(RUNは点灯、ユニットは 原流さしばはのRAStanta b b などはまま		
		電源立上げ時の局番設定および伝送速度 設定の条件で動作する)		
		0∼ F	入出力の ON/OFF 状態を表示	
			ON 状態で点灯、OFF 状態で消灯	
2	伝送速度		設定 伝送速度	
	設定		0 156 kbps	
			1 625 kbps	
			2 2.5 Mbps	
			3 5 Mbps	
			4 10 Mbps	
		伝送速度設定スイッチは必ず0~4の範囲で設定 てください。		
3	局番設定	リモートI/Oユニットの局番は、必ず01~64の範		
	スイッチ	囲で設定してください。(*1)		
		・"X10" は、局番の 10 の位を設定します。		
		- "X1" ដ	は、局番の1の位を設定します。	
4	端子台	複合ユニ	ニット電源、伝送、入出力信号の接続用端子	

台です。

\*1局番を重複して設定することはできません。

No.	Item	Description			
1	Operating	LED name		Confirmation details	
	status indi-	PW	Turns or	when composite module pow	er
	cator LEDs		supply is	turned on.	
		L RUN	Check if	the composite module is comm	ıu-
			nicating v	ith the master station normally. Tur	ns
			on when	normal data is received from mast	ter
			station, a	and turns off when time is expire	ed.
			(Turned on by receiving normal data.)		
		SD	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		
		RD	Turns or	when receiving data.	
		L ERR.	Turns or	when transmission error (CP	RC
			error) o	ccurred, and turns off when time	is
			expired.	(RUN also turns off.)	
İ			Turns or	when station number setting	or
				ssion speed setting is incorre	
			(turns of	when the setting is corrected ar	nd
				restarted).	
			ERR flashes when station number setting		
				nission speed setting is change	
			since startup. (RUN remains on. The		
				keeps operating with the sam	
				number and transmission spee	
			settings when the power was turned o		
		0 to F		n/off status of I/O. Turns on whe	en
			on, turns	off when off.	
2	Trans-	s	etting	Transmission speed	
	mission		0	156 kbps	
	speed		1	625 kbps	
	setting		2	2.5 Mbps	
			3	5 Mbps	
		L	4	10 Mbps	
		Be sure to set the transmission speed setti		ηg	
	L			e range of 0 to 4.	
3	Station	Be sure to set the station numbers of remote I/C			0
	number	module within the range of 01 to 64. (* 1)			
	setting			ens digit of the station number.	
_	switches			its digit of the station number.	
4	Terminal			for connection to the composi	
	block			oply, transmission and I/O signal	s.
* 1	Duplicate sta	ation num	iber cann	ot be set.	

# ♣ MITSUBISHI ELECTRIC CORPORATION | 形名 | AJ65BTB2-16DT-U-H

IB-68725-D

# AJ65BTB2-16DT 形 CC-Link システムリモート複合ユニットユーザーズマニュアル AJ65BTB2-16DT CC-Link System Remote Composite Module User's Manual

#### ● 安全上のご注意 ●

(ご使用前に必ずお読みください)

本製品のご使用に際しては、本マニュアルをよくお読みいただ くと共に、安全に対して十分に注意を払って、正しい取扱いをし ていただくようお願いいたします。

なお、この注意事項は本製品に関するもののみについて記載し たものです。シーケンサシステムとしての安全上のご注意に関し ては、CPU ユニットのユーザーズマニュアルを参照してください。 この●安全上のご注意●では、安全注意事項のランクを「危険」。 「注意」として区分してあります。



取扱いを誤った場合に、危険な状況が起こ りえて、死亡または重傷を受ける可能性が 想定される場合。



取扱いを誤った場合に、危険な状況が起こ りえて、中程度の傷害や軽傷を受ける可能 性が想定される場合および物的損害だけの 発生が想定される場合。

なお、 🕂 注意に記載した事項でも、 状況によっては重大な結果 に結びつく可能性があります。

いずれも重要な内容を記載していますので必ず守ってください。 本マニュアルは必要なときに読めるように大切に保管すると共 に、必ず最終ユーザまでお届けいただくようにお願いいたします。

#### 【設計上の注意事項】

### **(!)**危 険

● データリンクが交信異常になったとき、交信異常局は次のような状態になり

交信状態情報を使って、システムが安全側に働くようにシーケンスプログラ ム上でインタロック回路を構成してください。

誤出力、誤動作により事故の恐れがあります。

(1) リモート I/O 局からの入力は、全点 OFF します。 (2) リモート 1/0 局からの出力は、全点 OFF します。

● リモート I/O ユニットの故障によっては、入出力が ON 状態または OFF 状態 になることがあります。重大な事故につながるような入出力信号について は、外部で監視する回路を設けてください。

# ⚠注 意

- ユニットは、CPU ユニットユーザーズマニュアル記載の一般仕様の環境で使 用してください。 一般仕様の範囲以外の環境で使用すると、感電、火災、誤動作、製品の損傷
- あるいは劣化の原因になります。 ● 制御線や通信ケーブルは、主回路や動力線などと束線したり、近接したりし
- ないでください。100mm 以上を目安として難してください。 ノイズにより、誤動作の原因になります。

#### 【取付け上の注意事項】

### ⚠注 意

- ユニットの導電部分には直接触らないでください。
- ユニットの誤動作、故障の原因になります。
- ユニットは、DIN レールまたは取付けネジにて、確実に固定し、取付けネジ は規定トルク範囲内で確実に締め付けてください ネジの締付けがゆるいと、落下、短絡、誤動作の原因になります。 ネジを締め過ぎると、ネジの破損による落下、短絡の原因になります。

#### 【配線上の注意事項】

### <br /> <br/> <br /> <b

- 配線作業などは、必ずシステムで使用している外部供給電源を全相遮断して から行ってください。全相遮断しないと、感電あるいは製品の損傷の恐れが
- 取付け、配線作業などの後、通電、運転を行う場合は、必ず製品に付属の端 子カバーを閉めてください。 端子カバーを閉めないと、感電の恐れがあります。

本マニュアルは再生紙を使用しています。

### SAFETY PRECAUTIONS

(Read these precautions before using.)

When using this equipment, thoroughly read this manual. Also pay careful attention to safety and handle the module properly.

These precautions apply only to this equipment. Refer to the CPU module user's manual for a description of the PLC system safety precautions.

These SAFETY PRECAUTIONS classify the safety precautions into two categories: "DANGER" and "CAUTION".



Procedures which may lead to a dangerous condition and cause death or serious injury if not carried out properly.



Procedures which may lead to a dangerous condition and cause superficial to medium injury, or physical damage only, if not carried out properly

Depending on circumstances, procedures indicated by \(\frac{\lambda}{\text{CAUTION}}\) may also result in to serious results

In any case, it is important to follow the directions for usage. Store this manual in a safe place so that you can take it out and read it whenever necessary. Always forward it to the end user.

(0608) MEE

#### [DESIGN PRECAUTIONS]

### <!>DANGER

- When a communication error occurs in the data link, the communication error station will be in the following condition. Configure an interlocking circuit in a sequence program using the communication status information so that the safety of the overall system is always maintained.
- Accident may occur due to output error or malfunction.
- Input points from remote I/O station will be all switched off.
- (2) Output points from remote I/O station will be all switched off. I/O could be switched on or off when a problem occurs in the remote I/O modules. So build an external monitoring circuit that will monitor any I/O signals that could cause a serious accident.

# ♠CAUTION

- Use each module in an environment as specified in the "general" specification" in the CPU module user's manual. Usage of the module outside the general specification range may cause electric shock, fire, malfunction, product damage or deterioration.
- Do not have control cables and communication cables bundled with or placed near by the main circuit and/or power cables. Wire those cables at least 100mm(3.94 inch) away from the main circuit and/or power cables. It may cause malfunction due to noise interference.

#### [INSTALLATION PRECAUTIONS]

# **^**CAUTION

- Do not directly touch the module's conductive parts.
- Doing so could cause malfunction or trouble in the module
- Tighten the module securely using DIN rail or installation screws within the specified torque range. Loose terminal screws may cause a short circuit or erroneous operation. If the terminal screws are too tight, it may cause falling, short circuit or erroneous operation due to damage of the screws

#### [WIRING PRECAUTIONS]

# (!)DANGER

- Completely turn off the externally supplied power used in the system when installing or placing wiring. Not completely turning off all power could result in electric shock or damage to the product.
- Make sure to close the terminal cover shipped with the product when starting the power supply or operation after installation, wiring, etc. If terminal cover is not closed an electric shock may result.

Printed in Japan on recycled paper

### ♪注 意

- FG 端子はシーケンサ専用の D 種接地 (第三種接地) 以上で必ず接地を行って ください。感電、誤動作の恐れがあります。
- 空き端子ネジは必ず締付けトルク範囲(42~50N·cm)で締付けてください。 圧着端子と短絡する原因になります。
- 圧着端子は適合圧着端子を使用し、規定のトルクで締付けてください。 先開形圧着端子を使用すると、端子ネジがゆるんだ場合に脱落し、故障の原
- ユニットの配線は、製品の定格電圧および端子配列を確認した上で正しく行
- 定格と異なった電源を接続したり、誤配線すると、火災、故障の原因になり
- 端子ネジの締付けは、規定トルク範囲内で行ってください 端子ネジの締付けがゆるいと、火災や誤動作の原因になります。
- 端子ネジを締め過ぎると、ネジの破損による短絡、誤動作の原因になります ● ユニット内に、切粉や配線クズなどの異物が入らないように注意してください
- 火災、故障、誤動作の原因になります。 ● ユニットに接続する電線やケーブルは、必ずダクトに納める、またはクラ
- プによる固定処理を行ってください。 ケーブルをダクトに納めなかったり、クランプによる固定処理をしていない ケーブルのふらつきや移動、不注意の引っ張りなどによるユニットや -ブルの破損、ケーブルの接触不良による誤動作の原因となります。
- 制御線と通信ケーブルは東線したり、近接したりしないでください。 ノイズにより、誤動作の原因になります。
- ユニットに接続された通信ケーブルや電源ケーブルを取り外すときは、ケ ブル部分を手に持って引っ張らないでください。 コネクタ付きのケーブルは、ユニットに接続している部分のコネクタを手で 持って取り外してください。コネクタなしのケーブルは、ユニットに接続し ている部分のネジを緩めてから取り外してください。
- ユニットに接続された状態でケーブルを引っ張ると、ユニットやケーブルの 破損、ケーブルの接続不良による誤動作の原因となります。

#### 【立上げ・保守時の注意事項】

### ② 危険

- 通電中に端子に触れないでください。 感電の原因になります。
- 清掃,端子ネジ,ユニット取付けネジの増し締めは,必ずシステムで使用して いる外部供給電源を全相遮断してから行ってください。全相遮断しないと ユニットの故障や誤動作の原因になります。

# ♪注 意

- ユニットの分解、改造はしないでください。 故障、誤動作、ケガ、火災の原因になります
- ユニットは落下させたり、強い衝撃を与えないでください。 ユニットの破損の原因になります。
- ユニットの盤への取付け・取外しは必ずシステムで使用している外部供給電 源を全相遮断してから行ってください。全相遮断しないと、ユニットの故障 や誤動作の原因になります。
- 端子台の着脱は、製品ご使用後、50回以内としてください。 (JIS B 3502 準拠)
- ユニットに触れる前には、必ず接地された金属などに触れて、人体などに帯 電している静電気を放電してください。
- 静電気を放電しないと、ユニットの故障や誤動作の原因になります

#### 【廃棄時の注意事項】

# ⚠注 意

● 製品を廃棄するときは、産業廃棄物として扱ってください。

#### 1 什样

. II-1x								
	項目		内容					
入	入力点数		8点					
絶	絶縁方式		フォトカプラ絶縁					
定	定格入力電E	E	DC24V					
定	定格入力電流	舵	約7mA					
使	使用電圧範囲	#	DC19.2~28.8V(リップル率 5%以内)					
最	最大同時入力	り点数	100%					
01	ON 電圧/ C	N 電流	14V以上/3.5mA以上					
OF	OFF 電圧/	OFF 電流	6V以下/1.7mA以下					
入	入力抵抗 応答時間 OFF → ON		約 3.3k Ω					
応			10msec 以下					
1		ON → OFF	10msec 以下					
入:	入力形式		シンクタイプ					
<u></u>	コモン方式		8点1コモン					
. 出	出力点数		8点					
	絶縁方式		フォトカプラ絶縁					
定	定格負荷電圧	E	DC12/24V					
出地	入力形式 コモン方式 出力点数		シンクタイプ 8点1コモン 8点 フォトカプラ絶縁					

### **/**•CAUTION

- Always ground the FG terminal.
- There is a risk of electric shock or malfunction. Be sure to tighten any unused terminal screws within a tightening torque range (42 to 50N cm)
- Failure to do so may cause a short circuit due to contact with a solderless Use applicable solderless terminals and tighten them with the specified
- torque. If any solderless spade terminal is used, it may be disconnected when the
- terminal screw comes loose, resulting in failure. Perform correct wiring for the module according to the product's rated
- voltage and terminal arrangement. Connecting to a power supply different from rating or miss-wiring may cause fire and/or product failure. Fix terminal screws securely within the regulated torque. Loose terminal screws may cause fire and/or malfunction.
- If the terminal screws are too tight, it may cause short circuit or erroneous operation due to damage of the screws.
- Make sure foreign objects do not get inside the module, such as dirt and wire chips. It may cause fire, product failure or malfunction.
- Be sure to fix the wires or cables by ducts or clamps when connecting them to the module. Failure to do so may cause damage of the module or the cables due to accidental pull or unintentional shifting of the cables, or malfunctions due to poor contact of the cable
- Do not install the control lines together with the communication cables, or bring them close to each other. Failure to do so may cause malfunctions due
- When disconnecting a communication or power supply cable from the module, do not pull on the cable itself. Disconnect cables not fitted with a connectors by holding and pulling the cable connector. Disconnect cables not fitted with a connector by removing the screws from the part connected to the module can cause damage to the module or cable, or malfunction due to cable connection faults.

#### **[STARTING AND MAINTENANCE PRECAUTIONS]**

# (!)DANGER

- Do not touch terminals when the power is on. Doing so could cause an electric shock.
- Switch off all phases of the externally supplied power used in the system. when cleaning the module or retightening the terminal or module mounting screws. Not doing so could result in electric shock.

### ♠ CAUTION

- Never try to disassemble of modify module. It may cause product failure, malfunction, fire or cause injury.
- Do not drop or apply any strong impact to the module. Doing so may damage the module.
- Completely turn off the externally supplied power used in the system before
  mounting or removing the module to/from the panel. Not doing so could result in damage to the product
- Mounting/removing the terminal block is limited to 50 times after using a product. (IEC61131-2-compliant)
- Always make sure to touch the grounded metal to discharge the electricity charged in the electricity charged in the body, etc., before touching the
- Failure to do so may cause a failure or malfunctions of the module

#### [DISPOSAL PRECAUTIONS]

# 

When disposing of this product, treat it as industrial waste.

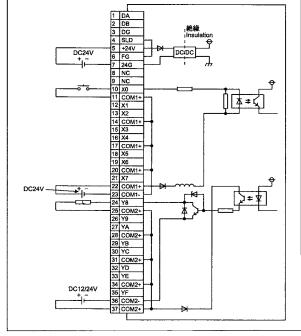
#### Specification

	Item		Description		
	Number of in	put points	8 points		
	Isolation met	hod	Photocoupler		
	Rated input v	oltage	24 VDC		
Ö	Rated input of	current	Approx. 7 mA		
gat	Operatimg vo	oltage range	19.2 to 28.8 VDC (ripple ratio: within 5 %)		
Ě	Max.simultaneou	s ON input points	100 %		
Input specification	ON voltage/0	ON current	14 V or higher/3.5 mA or higher		
± s	OFF voltage/	OFF current	6 V or lower/1.7 mA or lower		
줥	Input resistar	nce	Approx. 3.3 kΩ		
느	Response	OFF → ON	10 msec or lower		
	time	ON → OFF	10 msec or lower		
	Input form		Sink type		
	Common me	thod	8 points/common		
Output specifi cation	Number of or	utput points	8 points		
	Isolation met	hod	Photocoupler		
QRA	Rated load v	oltage	12/24 VDC		

項目				内容	
	使用負荷電圧範囲			DC10.2~28.8V (リップル率5%以内)	
	最大負荷電流			0.5A/1 点 4A/1 コモン	
	最大突入電流	 充		4A 10msec 以下	
	OFF 時漏洩	電流		0.1mA以下	
出	ON時最大電圧降下			DC0.9V以下 (TYP) 0.5A DC1.5V以下 (TYP) 0.5A	
カ	出力形式			シンクタイプ	
仕	応答時間	OFF	→ ON	2msec 以下	
		ON -	• OFF	2msec 以下 (抵抗負荷)	
様	出力部		電圧	DC10.2~28.8V (リップル率 5% 以内)	
	外部供給電源		電 流 50mA 以下 (TYP. DC24V1 コモン当) 外部負荷電流は含まず		
	サージキラー			ツェナーダイオード	
	コモン方式			8点1コモン	
占在	局数			1局	
	ユニット電源	Ę	電圧	DC15.6~28.8V (リップル率5%以内)	
			電流	70mA 以下(TYP.DC24V 時)	
ノイズ耐量				DC タイプのノイズ電圧 500Vp-p ノイズ幅 1μs, ノイズ 周波数 25~60Hz のノ イズシミュレータによる	
耐電圧				DC 外部端子一括 アース間 AC500V 1 分間	
絶縁抵抗				DC 外部端子一括 アース間 DC500V 絶縁抵抗計にて 10MΩ 以上	
質	Ē			410g	
外部接続方式				37 点端子台 (M3.5 ネジ締付けトルク 59〜 88N·cm) 伝送回路, ユニット電源端子含む	
適合電線サイズ				0.75~2mm²	
ユニット取付けネジ				M4 × 0.7mm × 16mm以上ネジ (締付けトルク範囲 78~118N·cm) DIN レールでの取付けも可能	
適用 DIN レール				TH35-7.5Fe, TH35-7.5Al, TH35-15Fe (JIS C 2812 に準拠)	
適さ	適合圧着端子			RAV 1.25-3.5, RAV 2-3.5 (JIS C 2805 に準拠)	

Item				Description
	Operating load voltage range			10.2 to 28.8 VDC (ripple ratio : within 5%)
	Max. load current			0.5 A/point 4 A/common
	Max. inrush current			4 A 10 msec or lower
<u>اة</u> ا	Leakage current at OFF			0.1 mA or lower
Output specification	Max. voltage drop at ON			0.9 VDC or lower (TYP) 0.5 A 1.5 VDC or lower (MAX) 0.5 A
<u>ğ</u>	Output form			Sink type
ıt s	Response OF		F → ON	2 msec or lower
直	time	O	I → OFF	2 msec or lower (Resistive load)
히	External		Voltage	10.2 to 28.8VDC (ripple ratio: within 5%)
	Power supply for output	y	Current	50 mA or lower (TYP. 24 VDC/common ) Not including external load current
	Surge suppression			Zener diode
	Common method			8 points/common
Nu	mber of statio	ns o	ccupied	1 station
	module		Voltage	15.6 to 28.8 VDC (ripple ratio: within 5 %)
pov	wer supply		Current	70 mA or lower (at TYP.24 VDC)
No	Noise durability			DC type noise voltage 500Vp-p, Noise width 1µs, Noise frequency 25 to 60Hz (noise simulator condition)
Wit	Withstanding voltage			500 VAC for 1 minute between all DC external terminals together and ground
Ins	Insulation resistance			$10~\text{M}\Omega$ or higher, measured with a 500 VDC insulation resistance tester
	eight			410 g (0.9 lb)
External wiring system				37-point terminal block (M3.5 screws tightening torque: 59 to 88 N·cm) including transmission circuit, and module power supply terminal
	Applicable wire size			0.75 to 2 mm <sup>2</sup>
Module installation screw  Applicable DIN rail			crew	M4 (0.16) × 0.7 mm (0.03) × 16 mm (0.63) screws (tightening torque range 78 to 118 N·cm) DIN rails can be used for installation
				TH35-7.5Fe, TH35-7.5Al, TH35-15Fe (conforming to IEC 60715)
Аp	Applicable solderless terminal			RÄV1.25-3.5,RAV 2-3.5 (JIS C 2805 conforming)
connection)				





端子番号	信号名	端子番号	信号名
Terminal number	minal number   Signal name		Signal name
TB1	DA	TB20	COM1-
TB2	DB	TB21	X7
TB3	DG	TB22	COM1+
TB4	SLD	TB23	COM1-
TB5	+24V	TB24	Y8
TB6	ÆFG	TB25	COM2+
TB7	24G	TB26	Y9
TB8	NC	TB27	YA
TB9	NC	TB28	COM2+
TB10	X0	TB29	YB
TB11	COM1	TB30	YC
TB12	X1	TB31	COM2+
TB13	X2	TB32	YD
TB14	COM1-	TB33	YE
TB15	Х3	TB34	COM2+
TB16	X4	TB35	YF
TB17	COM1-	TB36	COM2-
TB18	X5	TB37	COM2+
TB19	X6		